

# Obsah

Úvod	8
Migrace a integrace	10
Slovníček pojmů	13
Vztah české společnosti k cizincům z bývalého Sovětského svazu	26
Rusové v České republice	48
Ukrajinci v České republice	62
Bělorusko a Bělorusové	78
Vztahy mezi imigračními komunitami z postsovětských zemí v České republice	94
Češi v roli imigrantů	106
O sobě	116
<i>Marine Sarkisjan</i>	117
<i>Nina Jakovleva</i>	119
<i>Ruslan Zelenskij</i>	124
<i>Julie Kofanová</i>	130
<i>Ruslana Kulmatytská</i>	132
<i>Maria Kaguševa</i>	137
<i>Vasil Labač</i>	140
<i>Tatiana Tolstová</i>	143
<i>Marie Tolstová</i>	145
<i>Anna Prunerová</i>	147
<i>Michail Čerňak</i>	151
<i>Alexej Pavlov</i>	152
<i>Vladimír Vedraško</i>	157

Namísto shrnutí	166
<i>O povědomí o České republice před emigrací</i>	167
<i>O Česích</i>	168
<i>O českém prostředí</i>	169
<i>O češtině</i>	170
<i>O mateřském jazyce</i>	171
<i>O pomoci</i>	172
<i>O problémech</i>	172
<i>O azylovém táboře</i>	174
<i>O úřednících</i>	175
<i>O návštěvách a slavení svátků</i>	175
<i>O tom, co tu chybí</i>	176
<i>O sousedských vztazích</i>	176
<i>O krajanech</i>	177
<i>O domově</i>	178
<i>O národní identitě</i>	179
Mentalita a kultura ve zvycích a slovesném umění	181
<i>Co se nesluší</i>	182
<i>(v ukrajinské, běloruské i ruské společnosti)...</i>	
<i>Co se sluší...</i>	182
<i>Co znamená...</i>	183
<i>Jaký význam má...</i>	184
Kalinová píšťalka (ukrajinská pohádka)	186
Podzimního dne (báseň Larysy Henyjuš)	185
<i>Co se má na mysli...</i>	187
<i>Jak se na Ukrajině také dá říct „nikdy“</i>	
<i>čili „Až naprší a uschne“</i>	188
<i>Jak Rusové vybrali zvířata do přísloví</i>	188
Mužik a medvěd (ruská pohádka)	189
<i>Kolík (v Rusku)...</i>	189
Rozpočítávadla	190
Sonet (povídka Daniila Charmse)	190
<i>Jak chutná...</i>	191
ukrajinský boršč	
ukrajinské halušky	
ukrajinské nalysnyky	

ukrajinský medovník	
kuřa s ořechy a rozinkami	
pirožky se zelím	
suchariki	
kvas	
drániky	
bramborová babka	
cybriky	
chaladnik	
arménský šašlik	
<i>Hltožrout (ruská pohádka)</i>	197
<i>Och a zlatá tabatěrka (běloruská pohádka)</i>	198
<i>Neházej slovy jako pes ocasem.</i>	201
Závět (báseň Tarase Ševčenka)	203
Pohádka o rybáři a rybce	204
(pohádka Alexandra Sergejeviče Puškina)	